华南农业大学学报(社会科学版)
2002年第1期 JOURNAL OF SOUTH CHINA AGRICULTURAL UNIVERSITY No.1 2002
(总第1期) (SOCIAL SCIENCE EDITION) (Vol.1)

也说PP与N的语义关系

曾小武[1], 杨 征[2]

(1. 华南农业大学 人文学院; 2 华南农业大学 教务处, 广东 广州 510642)

摘 要: 本文试图用义素分析方法和所有权概念来探讨PP与N(单数人称代词与名词)之间"的"字隐现原因。

关键词: 义素; 领属; 所有权

中图分类号: H030 文献标识码: A

本文讨论的是PP(单数人称代词)修饰N(名词)时二者之间的语义关系问题。崔希亮先生的《人称代词修饰名词时"的"字隐现问题》一文认为:人称代词与被修饰名词之间的"的"字出现与否取决于人称代词与名词之间的语义关系。而且他把PP与N的语义关系归纳为AB两个大类十一个小类。现摘录如下:

A.PP与N具有不可变的领属关系

1.N是P的血亲、如:爸爸、爷爷、奶奶、姑姑、儿子……

2.N是PP的姻亲,如:岳父、婆婆……

3.N是PP的配偶,如:妻子、丈夫……

4.N是PP的社会关系,如:师傅、徒弟、学生、朋友……

5.N是PP的一部分,如:脑袋、耳朵……

6.N是PP的本源,如:家乡、祖籍……

B.PP与N的具有可变的领属关系

7.N是PP的私有财产,如:狗、手表……

8.N是PP的精神产物,如:想法、观点……

9.N是PP的生理现象,如:感冒、肝炎……

10.N是PP的个人属性,如:性格、能力、水平……

11.N是PP的社会属性,如:职业、义务、责任、权力……

崔在其文末对两个概念作了解释:所谓不可变的关系指的是一种天然的关系,或者说话人把这种关系看成是一种天然关系,PP与N的关系一般说来要伴随PP一生;所谓可变关系指的是一种临时关系,这种关系具有时间性和阶段性。[1]

崔先生从语义关系的角度来分析PP与N之间"的"字的隐现问题,确有见地,但可以看出,崔先生划分可变与不可变关系时所用的标准是不一样的。分类标准不一样,势必导致分类结果的不完整或交叉现象:

血亲、姻亲、配偶等关系的确不易改变,但像社会关系这一类就不那么简单了,比如同事、上司、朋友等关系就明显地具有时间性和阶段性。例如电视剧《北京人在纽约》中王启明对大卫说:"以前你是我的老板,现在我是你的老板。"在这里,老板变成了雇员,而以前的雇员却成了老板。可见社会关系这一类不能够全部归为不可变的领属关系。

作者简介:曾小武(1969—),男(汉族),湖南人,华南农业大学人文学院讲师。

?1994-2016 China Academic Journal Electronic Publishing House. All rights reserved. http://www.cnki.

本文尝试用其他的方法来讨论这个问题。

一、领属关系分析

“领属关系”在《现代汉语词典》里这样解释:

[领属] 彼此之间一方领有或具有而另一方隶属或从属。

用义素结构表示就是: [领属关系] =[+领有+隶属] 。用这种义素分析的方式, 我们先对“N 是 PP 的私有财产、生理现象、个人属性、社会属性”等几种领属关系进行分析, 现各举一例, 如“我的手表、我的愿望, 我的心脏病、我的性格、我的职业”。经过分析可以发现, “手表、愿望、心脏病、性格、职业”与“我”之间具备了满足领属关系所要求的两个义素。比如: 我有手表, (这只)手表属于我; 我有愿望, (这个)愿望是我的(属于我), 余例类推。也就是说, “N 是 PP 的私有财产、N 是 PP 的精神产物、N 是 PP 的生理现象、N 是 PP 的个人属性、N 是 PP 的社会属性”这几种领属关系都符合“领属关系”的义素要求, 它们是名副其实的领属关系。

再用同样的义素分析方法来考察“N 与 PP 是血亲关系、N 与 PP 是配偶关系、N 与 PP 是社会关系, N 与 PP 是源流关系等几种领属关系, 也不妨各举一例, 比如“我的爸爸, 我的岳父、我的妻子、我的家乡”。很显然, “我”与“爸爸、岳父、妻子、家乡”之间并不存在像“我与手表”的那种领有从属的关系, 这些领属关系中的 PP 与 N 之间却互相占有对方的名份, 同时在名份上又互相属于对方。可见这几种领属关系也同样具备了领属关系所要求的义素, 只是这一种领属关系与前一种又有些不同, 它们各有自己的特点:

1、单向领属关系与双向领属关系

N 是 PP 的私有财产、生理现象、个人属性、社会属性等几种领属关系中的 N 与 PP 之间只存在单向的领有和从属关系, 即 N 属于 PP, PP 拥有 N; 而不能反过来说 PP 属于 N, N 拥有 PP。例如“我的房子”只能是我占有房子, 房子属于我; 而不能说房子占有我, 我属于房子。

而 N 与 PP 是血亲、配偶、社会关系、源流关系、姻亲等几种人领属关系中的 N 与 PP 之间却存在着一种双向领属关系, 即 N 属于 PP, PP 也属于 N; N 占有 PP, PP 也占有 N。这一类的 N 与 PP 互相领有, 互相属于, 构成一种双向领属关系。而且在这一种领属关系里, N 与 PP 是一对互补反义词, 这一对反义词处于互补关系之中, 非此即彼。例如“父与子、夫与妻、源与流”等等[1]。

2、隐指性与非隐指性

单向领属关系中的 N 与 PP 之间没有必然的联系, N 不具有隐指 PP 的功能。例如“房子、自行车”等 N 的存在并不能告诉我们还有一个“我(你、他)”也存在。而双向领属关系中的 N 与 PP 存在着互补关系, N 与 PP 之间有必然的联系, 二者互为存在的条件。即使仅仅单说“爸爸、岳父、上司”等不同的 N, 我们也就知道必然还存在着与之相对应的“儿子、女婿、下属”等等不同的 PP(PP 已经具体化为名词), 因此双向领属关系中的 N 具有隐指 PP 的功能。

3、身份关系与非身份关系

双向领属关系中的 N 可以说都是指人, 比如“血亲、姻亲、配偶、社会关系”。虽然“N 是 PP 的本源”这一种看起来好像与人无关, 实际上这一类中的 N 还是指代一种特定的身份关系。那么, 可以说, 双向领属关系都是指一种身份关系。

而单向领属关系中的 N 却不是指人, 有的甚至是与人毫无关涉的无生命物质, 比如: 房子、自行车等等私有财产。另外像“精神产物、生理现象、个人属性、社会属性”等等也只是与人相关, 却并不直接指人。那么可以说, 单向领属关系是一种非身份关系, 一种人与事物的关系。

?1994-2016 China Academic Journal Electronic Publishing House. All rights reserved.　http://www.cnki.

二、所有权分析

所有权包括占有、使用、收益和处分四个方面的内容,占有指是所有权人对于财产实际上的占领、控制;使用是指依照物的性能和用途而加以利用;收益是指收取所有物的种益,包括孳息和利润;处分包括两种情况:事实上的处分指使物质形态发生变更或消灭;法律上的处分指通过某种法律行为对财产进行处理[1]

运用义素分析法,不妨可以得出这样一种格式:[所有权]=[+占有+使用+收益+处分],用这种格式分别检验前述十一种语义关系,我们不难发现,血亲、姻亲、配偶、社会关系以及本源关系等五种因特定的身份而形成的关系,其中所有权可用如下格式表示:(血亲关系、姻亲关系、配偶关系、社会关系、本源关系)[所有权]=[±占有±使用±收益-处分],也就是说这些关系的所有权内容中可能具备占有权、使用权和收益权,但绝无处分权。而私有财产、精神产物、生理现象、个人属性等七种关系,它们的所有权,可用如下格式表述:

[所有权]=[±占有±使用±收益+处分],即这七种关系的所有权内容中可能不含有占有权、使用权或收益权,但必然包含处分权。也就是说人们可以通过事实上或法律的处分手段使狗、手表、想法、观点、感冒、性格、职业、权责等进行处理或使之发生变更或消灭。

处分权作为所有权内容的核心[2],本文可以是否有处分权为标准,来判断前述十一类领属关系中"的"字隐现问题。前述五种关系即血亲、姻亲、配偶、社会、本源关系的所有权中,因其没有处分权,"的"字可隐可现;而另七种关系,因有处分权其中"的"则不能隐去。

三、结论

1、以领属关系的方向为标准,双向领属关系中,"的"字可隐可现(可说可不说);单向领属关系中,"的"字一段不能隐去。

2、以所有权中是否具有处分权为标准,有处分权的PP与N,其中"的"字不能隐去;无处分权的PP与N,其中"的"字可隐可现(可说可不说)。

3、当PP为复数人称代词时,其与N的语义关系,本文认为仍然可以用所有权的义素格式来分析"的"字的隐现问题,但具体情况还有待进一步讨论。

参考文献:

[1] 崔希亮.人称代词修饰名词时的"的"字隐现问题[J].世界汉语教学,1992年3期.
[2] 伍铁平.普通语言学概要[M].高等教育出版社,125页.
[3] 刘家兴.民事法学[M].法律出版社,第113—115页.
[4] 巩献田.法律基础与思想道德修养[M].高等教育出版社,第134页.

On the Semantic Relationship Between PP and N

ZENG Xiao-wu, YANG Zheng

Abstract: By means of the "componential analysis" and the concept of proprietary rights, this paper tries to explore the reasons why the word "的" between PP(single pronoun) and N(noun) must be said or not.

Keywords: sememe; possession; proprietary rights 【责任编辑:张事业】

?1994-2016 China Academic Journal Electronic Publishing House. All rights reserved. http://www.cnki.